

UBND TỈNH THỪA THIÊN HUẾ  
**SỞ TƯ PHÁP**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 699/STP-HCTP  
V/v trả lời Đơn của  
bà Hoàng Trần Hải Yến

Thừa Thiên Huế, ngày 05 tháng 4 năm 2023

Kính gửi: Bà Hoàng Trần Hải Yến  
Trú tại: 177 Lê Duẩn, phường Thuận Hòa, thành phố Huế

Sở Tư pháp nhận được Đơn trình bày của bà Hoàng Trần Hải Yến, trú tại 177 Lê Duẩn, phường Thuận Hòa, thành phố Huế vướng mắc liên quan đến việc Giấy chứng nhận ly hôn giữa bà với ông Li Xian Chung, do Sở Dân chính tỉnh Hồ Bắc, nước Cộng hòa nhân dân Trung Hoa cấp, khi Bà sử dụng để ghi chú ly hôn tại Việt Nam có cần phải được hợp pháp hóa lãnh sự hay không, Sở Tư pháp trả lời Bà như sau:

Điều 10 Luật Hộ tịch quy định: “*Giấy tờ do cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài cấp, công chứng hoặc xác nhận để sử dụng cho việc đăng ký hộ tịch tại Việt Nam phải được hợp pháp hóa lãnh sự theo quy định của pháp luật, trừ trường hợp được miễn theo điều ước quốc tế mà Việt Nam là thành viên*”.

Đối chiếu danh mục tại Công văn số 840/HTQTCT-HT ngày 13/8/2019 của Cục Hộ tịch, quốc tịch, chứng thực - Bộ Tư pháp về việc cung cấp thông tin liên quan đến các giấy tờ được miễn hợp pháp hóa lãnh sự và giấy tờ chứng minh tình trạng hôn nhân của người nước ngoài; Điều 29, Hiệp định tương trợ tư pháp về các vấn đề dân sự và hình sự giữa Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Cộng hòa nhân dân Trung Hoa ký ngày 19/10/1998, thì Giấy chứng nhận ly hôn do Sở Dân chính tỉnh Hồ Bắc, nước Cộng hòa nhân dân Trung Hoa cấp cho Bà được miễn hợp pháp hóa lãnh sự theo quy định.

Sở Tư pháp trả lời để Bà được biết./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Giám đốc Sở;
- Văn phòng Sở;
- Trang TTĐT Sở;
- Lưu: VT; HCTP.

**TUQ. GIÁM ĐỐC**  
**TRƯỞNG PHÒNG HÀNH CHÍNH TƯ PHÁP**

**Trần Ngọc Tuấn**